

## 19 PIÈCES DE PATRON

- 1 CORSAGE DEVANT - A, B, C
- 2 CORSAGE CÔTÉ DEVANT DROIT - A, B, C
- 3 CORSAGE CÔTÉ DEVANT GAUCHE - A, B, C
- 4 CORSAGE DOS DROIT - A, B, C
- 5 CORSAGE DOS GAUCHE - A, B, C
- 6 CORSAGE CÔTÉ DOS DROIT - A, B, C
- 7 CORSAGE CÔTÉ DOS GAUCHE - A, B, C
- 8 JUPE DEVANT GAUCHE - A, B, C
- 9 JUPE PARTIE MILIEU DEVANT - A, B, C
- 10 JUPE DEVANT DROIT - A, B, C
- 11 JUPE DOS DROIT - A, B, C
- 12 JUPE PARTIE MILIEU DOS (DROIT) - A, B, C
- 13 JUPE PARTIE MILIEU DOS (GAUCHE) - A, B, C
- 14 JUPE DOS GAUCHE - A, B, C
- 15 POCHE - A, B, C
- 16 PIED DE COL - A
- 17 PAREMENTURE DEVANT - B, C
- 18 PAREMENTURE DOS - B, C
- 19 MANCHE – C

Tailles	4	6	8	10	12	14	16	18	20
Françaises	32	34	36	38	40	42	44	46	48
Européen	30	32	34	36	38	40	42	44	46

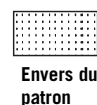
## MESURES DES VÊTEMENTS FINI (Motif et aisance de port compris)

A,B,C Poitrine	83	85	88	90	94	99	104	109	114	cm
A,B,C Taille	67	70	72	75	79	84	89	94	99	"
A,B,C Hanches	103	105	108	110	114	119	124	130	135	"
Largeur à l'ourlet										
Robe C	198	201	203	206	210	215	220	225	230	cm
Longueur finie – dos, votre nuque à l'ourlet										
Robe A	115	116	116	117	117	118	119	119	120	cm
Robe B	130	131	131	132	133	133	134	135	135	"
Robe C	97	98	98	99	100	100	101	102	102	"

## Plans de Coupe



patron côté imprimé sur le dessous



Envers du patron



patron côté imprimé sur le dessus



VOYEZ REMARQUES SPECIALES POUR LA COUPE

LA POSITION DES PIÈCES PEUT VARIER LEGEREMENT SELON VOTRE TAILLE DE PATRON

IMPORTANT: POUR DÉCOUPER LES PIÈCES DE PATRON. COUPEZ LE LONG DE LA LIGNE DE LA TAILLE AMÉRICAINNE CORRESPONDANT À VOTRE TAILLE.

SELVAGE (S)= LISIÈRE (S)  
FOLD= PLIURE  
SINGLE THICKNESS= SIMPLE ÉPAISSEUR

## Instructions de Couture

CODE

ENDROITE

ENVERS

ENTOÏLAGE

DOUBLURE

CÔTÉ DROIT

DOUBLURE

ENVERS DU TISSU

Les termes de couture imprimés en **CARACTÈRES GRAS** ont l'aide d'une Vidéo de Tutoriel de couture. Scannez le CODE QR pour regarder les vidéos :

**MANCHE** – reportez-vous à la vidéo Emmanchures/Manches : "**coudre des manches montées**".

**PINCE**- reportez-vous à la vidéo Pincés : "coudre une pince plate".

**SOUTENIR/FRONCER**- reportez-vous à la vidéo Froncer : "**coudre deux rangées de fronces**".

**PIQÛRE DE SOUTIEN**- reportez-vous à la vidéo Points à la machine : "**comment faire une piqûre de soutien**".

**PIQUER DANS LE SILLON**- reportez-vous à la vidéo Points à la machine : "**comment piquer dans le sillon**".

**SOUS-PIQUER**-reportez-vous à la vidéo Points à la machine : "**comment faire une sous-piqûre**".

**FERMETURE À GLISSIÈRE INVISIBLE** - reportez-vous à la vidéo Fermetures à glissière : "**coudre une fermeture invisible**".

**POINTS COULÉS** - Glissez l'aiguille dans le bord plié et faites un point au-dessous dans le tissu, ne prenant qu'un seul fil.

## TUTORIELS DE COUTURE



Développez vos compétences en regardant des vidéos courtes et faciles à suivre sur [simplicity.com/sewingtutorials](https://www.simplicity.com/sewingtutorials).

## LES PIÈCES DU PATRON SERONT IDENTIFIÉES PAR DES NUMÉROS LA PREMIÈRE FOIS QU'ELLES SERONT UTILISÉES.

## PIQUEZ LES COUTURES ENDROIT CONTRE ENDROIT, SAUF INDIQUÉ DIFFÉREMMENT.

**NOTE** : Au-dessous de chaque sous-titre, les croquis montrent le premier modèle sauf indiqué différemment.

## ROBE A, B, C

## CORSAGE DEVANT

1. Pour faire les **PINCES** sur le Corsage devant (1), ENDROIT CONTRE ENDROIT, amenez les lignes pointillées l'une sur l'autre, en faisant coïncider les petits pois. Piquez le long de la ligne pointillée de l'extrémité large à la pointe. Pressez la pince vers le bas.
2. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur les bords du côté devant du corsage devant entre les encoches, dans le sens des flèches.

3. Épinglez le Corsage côté devant droit (2) sur le bord du côté droit du corsage. Crantez le bord du côté du devant vers la piqûre de soutien sur la zone arrondie de sorte qu'il s'ajuste au côté devant droit. Piquez ; pressez les coutures vers le devant. Épinglez le Corsage côté devant gauche (3) sur le bord du côté gauche du corsage. Crantez le bord du côté du devant vers la piqûre de soutien dans la zone arrondie de sorte qu'il s'ajuste au côté devant gauche. Piquez ; pressez les coutures vers le devant.

4. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord de l'encolure du corsage devant à 1.3 cm du bord coupé dans le sens des flèches.

JUPE DEVANT  
PIÈCE PARTIE MILIEU GAUCHE ET DROITE

5. Épinglez la Jupe devant gauche (8) sur le corsage devant, en faisant coïncider les milieux. Piquez pressez les coutures vers le corsage.

6. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord du côté droit de la jupe/corsage devant entre les encoches, dans le sens des flèches.

7. Épinglez la Jupe partie milieu devant (9) sur le bord du côté droit du corsage/jupe, en faisant coïncider les encoches, en crantant la jupe devant gauche/corsage devant si nécessaire. Piquez ; pressez les coutures vers le côté droit.

## PIÈCE DEVANT DROIT

8. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord du côté droit de la jupe partie milieu devant le long de la courbe, dans le sens des flèches.

9. Épinglez la jupe devant droit (10) sur la jupe partie milieu devant, en faisant coïncider les encoches, en crantant la jupe partie milieu devant si nécessaire. Piquez ; pressez les coutures vers le côté droit.

## DOS DROIT

## CORSAGE CÔTÉ DROIT

10. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord de l'encolure du Corsage dos droit (4) à 1.3 cm du bord coupé dans le sens des flèches. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord du côté droit du corsage dos droit, dans le sens des flèches.

11. Épinglez le Corsage côté dos droit (6) sur le corsage dos droit. Crantez le bord du côté du corsage dos droit vers la piqûre de soutien dans la zone arrondie de sorte qu'il s'ajuste au corsage côté dos droit. Piquez ; pressez les coutures vers le corsage dos droit.

12. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord inférieur du corsage droit, dans le sens des flèches.

## JUPE CÔTÉ DROIT

13. Épinglez le bord supérieur de la Jupe partie milieu dos (12) sur le bord inférieur du corsage. Crantez le corsage vers la piqûre de soutien dans la zone arrondie de sorte qu'il s'ajuste à la jupe. Piquez ; pressez les coutures vers le corsage.

14. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le long bord arrondi de la jupe partie milieu dos, dans le sens des flèches.

15. Épinglez la Jupe dos droit (11) sur la jupe partie milieu dos. Crantez le bord du côté de la jupe partie milieu dos vers la piqûre de soutien dans la zone arrondie de sorte qu'elle s'ajuste à la jupe dos droit. Piquez ; pressez les coutures vers la jupe partie milieu dos.

## DOS GAUCHE

## CORSAGE CÔTÉ GAUCHE

16. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord de l'encolure du Corsage dos gauche (5) à 1.3 cm du bord coupé dans le sens de la flèche. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord du côté gauche du corsage dos gauche, dans le sens des flèches.

17. Épinglez le Corsage côté dos gauche (7) sur le corsage dos gauche. Crantez le bord du côté du corsage dos gauche vers la piqûre de soutien dans la zone arrondie de sorte qu'il s'ajuste au corsage côté dos gauche. Piquez ; pressez les coutures vers le corsage dos gauche.

## JUPE CÔTÉ GAUCHE

18. Pour faire la **PINCE** sur la Jupe dos gauche (14), ENDROIT CONTRE ENDROIT, amenez les lignes pointillées l'une sur l'autre, en faisant coïncider les petits pois. Piquez le long de la ligne pointillée de l'extrémité large à la pointe. Pressez la pince vers le milieu dos.

19. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord du milieu dos du dos gauche au-dessus des encoches, dans le sens des flèches.

20. Épinglez la Jupe partie milieu dos (13) sur la jupe dos gauche, en crantant si nécessaire. Piquez ; pressez les coutures vers la jupe partie milieu dos.

21. Épinglez le bord supérieur de la jupe sur le bord inférieur du corsage dos, en faisant coïncider les encoches et la couture avec la pince. Piquez ; pressez les coutures vers le corsage.

# S9886

2 / 4

### POCHE ET COUTURE DU CÔTÉ

***NOTE :** Posez les poches sur le devant et dos comme suit :*

**22.**Endroit contre endroit, épinglez la Poche (15) sur la robe devant et dos, en faisant coïncider les grands pois, ayant les bords non finis au même niveau. Piquez en couture de 1 cm. Pressez la couture vers la poche, en pressant la poche vers l’extérieur.

**23.**Épinglez le devant et le dos sur les coutures du côté, en faisant coïncider les grands pois. En faisant une piqûre continue, piquez les coutures du côté et les poches, en piquant à angle droit sur les grands pois.

**24.**Crantez la valeur de couture de la robe dos sur les extrémités de la poche, comme illustré. Ouvrez la couture au fer au-dessus et au-dessous des crans. Pressez la poche vers le devant.

**25.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

**26.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

#### PIED DE COL A

**26.**Posez l’entoilage thermocollant sur l'ENVERS du Pied de col (16), en suivant la notice d’utilisation. Rentrez au fer 1.5 cm sur le long bord sans encoche du pied de col. Coupez le bord pressé à 1 cm.

**27.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

**27.**Endroit contre endroit, épinglez le pied de col sur le bord de l’encolure, en faisant coïncider les encoches et les milieux, en plaçant les pois sur les coutures d'épaule. Piquez le bord de l'encolure, en étendant le pied de col pour ajuster. Égalisez la couture ; crantez les courbes.

**28.**Pressez le pied de col vers l’extérieur, en pressant la couture vers le pied de col.

#### FERMETURE À GLISSIÈRE

**29.****Pour le modèle A :** ouvrez la fermeture à glissière et pressez le ruban à froid. Sur l'ENDROIT, épinglez le côté DROIT de la fermeture vers le bas sur le côté DROIT de l'ouverture de la fermeture. Ayez la spirale le long de la ligne de couture, le ruban sur la valeur de couture et l'arrêt supérieur à 3 mm au-dessous de la ligne de pliure sur le pied de col, comme illustré. Bâ tissez à la main au centre du ruban. Placez le pied à fermeture en haut de la fermeture avec la rainure DROITE du pied par-dessus la spirale. Piquez sur le ruban jusqu’à l’encoche. Piquez au point arrière pour renforcer.

**30.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

**30.****Pour les modèles B, C :** ouvrez la fermeture à glissière et pressez le ruban à froid. Sur l'ENDROIT, épinglez le côté DROIT de la fermeture vers le bas sur le côté DROIT de l’ouverture de la fermeture. Ayez la spirale le long de la ligne de couture, le ruban à sur la valeur de couture et l'arrêt supérieur à 2 cm au-dessous du bord supérieur, comme illustré. Bâ tissez à la main au centre du ruban. Placez le pied à fermeture en haut de la fermeture avec la rainure DROITE du pied par-dessus la spirale. Piquez sur le ruban jusqu’à l’encoche. Piquez au point arrière pour renforcer.

**31.****Pour les modèles B, C, D :** épinglez de la même façon l’autre moitié de la fermeture sur le côté GAUCHE de l’ouverture de la fermeture. Assurez-vous que les bords supérieur et inférieur de la robe soient au même niveau. Bâ tissez à la main au centre du ruban. Placez le pied à fermeture en haut de la fermeture avec la rainure GAUCHE par-dessus la spirale. Piquez sur le ruban jusqu’à l’encoche. Piquez au point arrière pour renforcer.

**32.**Fermez la fermeture et vérifiez qu'elle ne soit pas visible de l'ENDROIT. Tirez les extrémités libres du ruban de la fermeture à l'opposé de la valeur de couture. Épinglez la couture restante du milieu dos ensemble au-dessous de la fermeture. Placez le pied à fermeture vers la GAUCHE de sorte que l'aiguille descende à travers l'encoche extérieure du devant. Commencez à piquer la couture à 6 mm au-dessus du point le plus bas et légèrement vers la GAUCHE.

**33.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

**33.**Piquez la couture à environ 7.5 cm. Piquez le reste de la couture en utilisant un pied à fermeture régulier.

**34.**Si la fermeture est plus longue que l’ouverture, en utilisant du fil solide, cousez à la main quelques petits points à travers les extrémités des spirales au bas de l’ouverture. Découpez l'extrémité inférieure du ruban jusqu'à 1.5 cm des points à la main. Si vous préférez, dépliez chaque valeur de couture au bas de la fermeture et piquez le ruban sur celle-là.

**35.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

**35.**Dépliez les bords de l'ouverture du milieu du dos de la robe, en déroulant les dents de la fermeture à l'opposé du bord de l’ouverture.

**36.**Retournez le pied de col vers l'extérieur sur la ligne de pliure, en amenuisant l'extrémité supérieure du ruban de la fermeture. Épinglez ensemble les bords de l’ouverture du dos. En utilisant un pied à fermeture réglable, piquez à 1.3 cm des bords du dos, en maintenant les dents de la fermeture libres. Biaisiez les coins. Ne coupez pas les bords du milieu du dos.

**37.**Retournez le pied de col vers l'INTÉRIEUR le long de la ligne de pliure, en déroulant de nouveau les dents de la fermeture en place ; pressez. Épinglez le bord pressé du pied de col juste par-dessus la couture, en étendant si nécessaire et en plaçant les épingles sur l’endroit. Sur l’ENDROIT, piquez dans le sillon de la couture, entre la fermeture à glissière, en saisissant le bord fini du pied de col sur l'ENVERS. **PIQUEZ DANS LE SILLON.**

**ASTUCE** – pour intégrer les points dans le sillon de la couture, essayez en utilisant un pied à fermeture, en étendant aux doigts la robe et le pied de col à l'opposé de la couture.

**38.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

#### PAREMENTURE DEVANT ET DOS B, C

**38.**Posez l’entoilage thermocollant sur l’ENVERS de la Parementure devant (17) et de chaque Parementure dos (18), en suivant la notice d’utilisation. Piquez chaque parementure dos et la parementure devant sur les épaules.

**39.**Pour finir le bord inférieur, piquez à 6 mm du bord, rentrez le long de la piqûre et piquez au point droit OU au point zigzag par-dessus le bord OU surjetez.

**40.**Dépliez les bords de l’ouverture du milieu du dos de la robe, en déroulant les dents de la fermeture à l'opposé du bord de l’ouverture. ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez la parementure sur le bord de l’encolure, en faisant coïncider les milieux et les coutures d'épaule. Piquez le bord de l'encolure. Égalisez les coutures ; crantez les courbes.

**41.**Épinglez ensemble les bords de l’ouverture du dos. En utilisant un pied à fermeture réglable, piquez à travers la parementure à 1.3 cm des bords du dos, en maintenant les dents de la fermeture libres. Biaisiez les coins. Ne coupez pas les bords du milieu du dos.

**42.****SOUS-PIQUEZ** en pressant la parementure et la couture à l'opposé de la robe, en piquant à travers la parementure et les rentrés près de la couture aussi loin que possible.

**43.**Retournez la parementure et les bords du dos vers l'INTÉRIEUR, en déroulant les dents de la fermeture en place ; pressez. Pour empêcher que la parementure s’enroule vers l'EXTÉRIEUR, consolidez sur les rentrés en fixant à la main.

**44.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

**44.****NOTE :** Avant de faire les coutures, recoupez 6 mm des bords de l’emmanchure de la robe devant et dos.

**45.**Dépliez un bord du ruban de biais simple.

**46.**Endroit contre endroit, épinglez le ruban sur le bord de l'emmanchure, ayant le pli à 1 cm du bord non fini, en rentrant et en superposant une extrémité sur la couture de dessous de bras. Piquez en couture de 1 cm. Coupez la couture à un peu moins de 6 mm. Crantez les courbes.

**47.****SOUS-PIQUEZ** en pressant le ruban et la couture à l'opposé de la robe, en piquant à travers le ruban et les valeurs de couture près de la couture.

**48.**Retournez le ruban vers l'INTÉRIEUR ; pressez. Bâ tissez près du bord intérieur du ruban. Sur l'ENDROIT, surpiquez le long du faufil. Cousez ensemble les extrémités du ruban aux **POINTS COULÉS.**

**49.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

#### MANCHE C

**49.****SOUTENEZ** la tête de Manche (19) entre les pois extérieurs.

**50.**Piquez la couture de manche.

**51.**Relevez un ourlet de 3.2 cm sur le bord inférieur de la manche. Rentrez au fer 6 mm sur le bord non fini. Piquez près du bord intérieur pressé.

**52.**Endroit contre endroit, épinglez la manche sur l’emmanchure droite avec le petit pois du milieu sur la couture d'épaule, en faisant coïncider les coutures de dessous de bras, les encoches et les petits pois restants. Distribuez l’ampleur ; bâ tissez. Piquez, puis piquez à 3 mm du rentré. Égalisez près de la seconde piqûre. Pressez les valeurs de couture vers la manche.

**53.**Piquez le dos et le devant sur les épaules.

**53.**Piquez à 6 mm du bord inférieur de la robe, à grands points, comme illustré. Relevez un ourlet de 1.5 cm sur le bord inférieur de la robe. Pour former un ourlet étroit, rentrez le bord non fini pour rejoindre le pli. Tirez sur le fil pour distribuer l’ampleur ; pressez. Piquez l’ourlet en place.

# Simplicity® S9886

GERMAN

19 TEILE

1 VORD. OBERTEIL - A,B,C

2 RECHTES SEITL. VORD. OBERTEIL A,B,C

3 LINKES SEITL. VORD. OBERTEIL A,B,C

4 RECHTES RÜCKW. OBERTEIL - A,B,C

5 LINKES RÜCKW. OBERTEIL - A,B,C

6 RECHTES SEITL. RÜCKW. OBERTEIL A,B,C

7 LINKES SEITL. RÜCKW. OBERTEIL - A,B,C

8 LINKES ROCKVORDERTEIL- A,B,C

9 MITTLERES ROCKVORDERTEIL- A,B,C

10 RECHTES ROCKVORDERTEIL- A,B,C

11 RECHTES ROCKRÜCKENTEIL - A,B,C

12 MITTLERES ROCKRÜCKENTEIL (RECHTES) A,B,C

13 MITTLERES ROCKRÜCKENTEIL (LINKES) A,B,C

14 LINKES ROCKRÜCKENTEIL- A,B,C

15 TASCHE - A,B,C

16 NACKENBAND - A

17 VORD. BESATZ - B,C

18 RÜCKW. BESATZ - B,C

19 ÄRMEL - C

Größen	4	6	8	10	12	14	16	18	20
Europäisch	30	32	34	36	38	40	42	44	46

MASSNAHMEN DES FERTIGEN KLEIDUNGSTÜCKS (einschließlich Schnittmuster und Tragekomfort)										
A,B,C Oberweite	83	85	88	90	94	99	104	109	115	cm.
A,B,C Taillenweite	67	69	72	75	79	84	89	94	99	"
A,B,C Hüftweite	103	105	108	111	115	119	124	128	135	"
Breite, Unterkante Dress C	195	198	200	203	206	211	216	221	226	cm.
FERTIGE RÜCKENLÄNGE AB HALSANSATZ										
Kleid A	116	116	117	117	118	118	119	119	120	cm.
Kleid B	129	131	131	132	133	133	134	135	135	"
Kleid C	98	98	99	99	100	100	101	102	103	"

## Zuschneideplan



POSITION DER MUSTERTEILE KANN JE NACH IHRER SCHNITTMUSTERGRÖÖE ABWEICHEN.

**HINWEIS:** BEIM AUSSCHNEIDEN DES PAPIERSCHNITTS SCHNEIDEN SIE AN DERJENIGEN US GROSSENLINIE ENTLANG, DIE IHRER EUROPÄISCHEN GROSSE ENTSpricht

SELVAGE (S)= WEBKANTE(N)  
FOLD= STOFFBRUCH  
SINGLE THICKNESS= EINLAGIG

## Nähanleitung

Stoff- schlüssel	RECHTE SEITE	LINKE SEITE	* EINLAGE *	FUTTER RECHTE SEITE	FUTTER LINKE SEITE
---------------------	--------------	-------------	-------------	------------------------	-----------------------

Für Nähmethoden in **FETT** gedruckter Schrift ist ein Video mit Nähanleitung verfügbar.

Scannen Sie den QR CODE, um die Videos anzusehen:

**ÄRMEL** - siehe Armlöcher/Ärmel: „**Eingesetzter Ärmel einnähen**“ Video.

**ABNÄHER** - siehe Abnäher: „Flache Abnäher nähen“ Video.

**EINHALTEN/EINREIHEN** - siehe Kräuseln: „**Zweireihige Kräuseln nähen**“ Video.

**FESTSTEPHEN** - siehe Maschinenstiche: „**Wie man einen Stepstich macht**“ Video.

**IN DER RILLE NÄHEN** - siehe Maschinestiche: „Wie man in der Rille näht“ Video.

**UNTERSTEPHEN** - siehe Maschinenstiche: „**Wie man untersteppt**“ Video.

**UNSIHTBARER REISSVERSCHLUSS** - siehe Reißverschluss: „**Unsichtbaren Reißverschluss nähen**“ Video.

**SÄUMEN**- Nadel durch eine gefaltete Kante schieben, dann einen Faden des darunter liegenden Stoffes aufnehmen.

NÄH-TUTORIALS



Erweitern Sie Ihre Fähigkeiten durch kurze, leicht verständliche Videos unter [simplicity.com/sewingtutorials](https://simplicity.com/sewingtutorials).

**DIE SCHNITTEILE WERDEN BEI DER ERSTEN VERWENDUNG DURCH NUMMERN GEKENNZEICHNET.**

**NÄHEN SIE DIE NÄHTE RECHTS AUF RECHTS, SOFERN NICHT ANDERS ANGEGBEN.**

HINWEIS: Unter jeder Unterüberschrift wird, sofern nicht anders angegeben, das erste Modell abgebildet.

## KLEID A, B, C

### VORDERES OBERTEIL

- Für die **ABNÄHER** im vord. Oberteil **RECHTS AUF RECHTS** die gestrichelten Linien zusammenführen, wobei die kleinen Punkte übereinstimmen. Nähen Sie entlang der gestrichelten Linie vom breiten Ende bis zur Spitze. Abnäher nach unten bügeln.

- STEPHEN** Sie die vorderen Seitenkanten des vord. Oberteils zwischen den Kerben in Pfeilrichtung **FEST**.

- Stecken Sie das rechte seidl. vord. Oberteil (2) an die rechte Seitenkante des Oberteils. Schneiden Sie die Seitenkante des Vorderteils an der Steppnaht im gebogenen Bereich ein, so dass sie auf das rechte seidl. Vorderteil passt. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zum Vorderteil hin. Stecken Sie das linke seidl. vord. Oberteil (3) auf die linke Seitenkante des Oberteils. Schneiden Sie die Seitenkante des Vorderteils an der Steppnaht im gebogenen Bereich ein, so dass sie auf das linke seidl. Vorderteil passt. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zum Vorderteil hin.

- STEPHEN** Sie die Halskante des vord. Oberteils 1.3 cm von der Schnittkante entfernt in Richtung der Pfeile **FEST**.

### LINKES UND RECHTES MITTLERES ROCKVORDERTEIL

- Stecken Sie das linke Rockvorderteil (8) auf das vord.Oberteil, wobei die Mitten übereinstimmen. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zum Oberteil hin.

- STEPHEN** Sie die rechte Seitenkante des Vorderteils des Rocks/ Oberteils zwischen den Kerben in Pfeilrichtung **FEST**.

- Stecken Sie das mittlere Rockvorderteil (9) an der rechten Seitenkante des Oberteils/Rocks fest, wobei die Kerben übereinstimmen und das linke Vorderteil des Rocks/ Oberteils, wo nötig, eingeschnitten wird. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zur rechten Seite.

### RECHTES VORDERTEIL

- STEPHEN** Sie die rechte Seitenkante des mittleren Rockvorderteils entlang der Kurve in Pfeilrichtung **FEST**.

- Stecken Sie das rechte Rockvorderteil (10) auf das mittlere Rockvorderteil, wobei die Kerben übereinstimmen und das mittlere Rockvorderteil, wo nötig, eingeschnitten wird. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zur rechten Seite.

### RECHTE SEITE DES RECHTEN RÜCKW. OBERTEILS

- STEPHEN** Sie die Halskante des rechten rückw. Oberteils (4) 1.3 cm von der Schnittkante entfernt in Pfeilrichtung **FEST**. **STEPHEN** Sie die rechte Seitenkante des rechten rückw. Oberteils in Pfeilrichtung **FEST**.

- Stecken Sie das rechte seidl. rückw. Oberteil (6) an das rechte rückw. Oberteil. Schneiden Sie die Seitenkante des rechten rückw. Oberteils im gebogenen Bereich ein, so dass sie auf das rechte seidl. rückw. Oberteil passt. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zum rechten rückw. Oberteil hin.

- STEPHEN** Sie die Unterkante des rechten Oberteils in Pfeilrichtung **FEST**.

### RECHTE ROCKSEITE

- Stecken Sie die Oberkante des mittleren Rockrückenteils (12) auf die Unterkante des Oberteils. Schneiden Sie das Oberteil an der Steppnaht im gebogenen Bereich ein, so dass sie auf den Rock passt. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zum Oberteil hin.

- STEPHEN** Sie die lange geschwungene Kante des mittleren Rockrückenteils in Pfeilrichtung **FEST**.

- Stecken Sie das rechte Rockrückenteil (11) auf das mittlere Rockrückenteil. Schneiden Sie die Seitenkante des mittleren Rockrückenteils an der Steppnaht im gebogenen Bereich ein, so dass sie auf das rechte Rockrückenteil passt. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zum mittleren Rockrückenteil hin.

### LINKE SEITE DES LINKEN RÜCKW. OBERTEILS

- STEPHEN** Sie die Halskante des linken rückw. Oberteils (5) 1.3 cm von der Schnittkante entfernt in Pfeilrichtung **FEST**. **STEPHEN** Sie die linke Seitenkante des linken rückw. Oberteils in Pfeilrichtung **FEST**.

- Stecken Sie das linke seidl. Rockrückenteil (7) an das linke Rockrückenteil. Schneiden Sie die Seitenkante des linken Rockrückenteils im gebogenen Bereich ein, so dass sie auf das linke seidl. Rockrückenteil passt. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zum linken Rockrückenteil hin.

### LINKE ROCKSEITE

- Für den **ABNÄHER** auf dem linken Rockrückenteil (14) bringen Sie **RECHTS AUF RECHTS** die gestrichelten Linien zusammen, wobei die kleinen Punkte übereinstimmen. Nähen Sie entlang der gestrichelten Linie vom breiten Ende bis zur Spitze. Bügeln Sie den Abnäher zur hinteren Mitte hin.

**19. STEPPEN** Sie die hintere Mittelkante des linken Rückenteils oberhalb der Kerben in Pfeilrichtung **FEST**.

**20.** Stecken Sie das mittlere Rockrückenteil (13) auf das linke Rockrückenteil, schneiden Sie es gegebenenfalls ein. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zum mittleren Rockrückenteil hin.

**21.** Stecken Sie die obere Kante des Rocks auf die untere Kante des rückw. Oberteils, wobei die Kerben und die Naht auf den Abnäher übereinstimmen. Nähen Sie; bügeln Sie die Nähte zum Oberteil hin.

## TASCHE UND SEITENNAHT

**HINWEIS:** *Bringen Sie die Taschen wie folgt an das Vorderteil und Rückenteil an:*

**22.** Stecken Sie die Tasche (15) rechts auf rechts auf das Vorder- und Rückenteil des Kleides, wobei die großen Punkte übereinstimmen und die Schnittkanten gerade sind. Nähen Sie eine 1 cm lange Naht ein. Bügeln Sie die Naht zur Tasche hin und drücken Sie die Tasche nach außen.

**23.** Stecken Sie das Vorderteil an den Seitennähten auf das Rückenteil, wobei die großen Punkte übereinstimmen. Nähen Sie die Seitennähte und die Taschen in einer durchgängigen Naht ab, wobei Sie die Nähte an den großen Punkten versetzen.

**24.** Schneiden Sie die Nahtzugabe des Kleidrückenteils an den Taschenenden ein, wie gezeigt. Bügeln Sie die Naht oberhalb und unterhalb der Kerben auf. Bügeln Sie die Tasche zum Vorderteil.

**25.** Nähen Sie das Rückenteil an den Schultern an das Vorderteil.

## NACKENBAND A

**26.** Bringen Sie die aufbügelbare Einlage auf der LINKEN Seite des Nackenbandes (16) an und befolgen Sie dabei die Anweisungen des Herstellers. Bügeln Sie an der langen, nicht eingekerbten Kante des Nackenbandes unter 1.5 cm. Beschneiden Sie die gebügelte Kante auf 1 cm.

**27.** Stecken Sie das Nackenband rechts auf rechts an den Halsausschnitt, wobei die Kerben und die Mittelpunkte übereinstimmen und die Punkte an den Schulternähten platziert werden. Nähen Sie die Halskante, dehnen Sie dabei das Nackenband, damit es passt Beschneiden Sie die Naht; schneiden Sie die Kurven ein.

**28.** Bügeln Sie das Nackenband nach außen, bügeln Sie die Naht zum Nackenband hin.

## REISSVERSCHLUSS

**29. Für Modell A:** Öffnen Sie den Reißverschluss und bügeln Sie das Band mit einem kühlen Bügeleisen. Stecken Sie auf der AUSSENSEITE die RECHTE Seite des Reißverschlusses mit der Vorderseite nach unten auf die RECHTE Seite der Reißverschlussöffnung. Legen Sie die Spule entlang der Nahtlinie an, das Band innerhalb der Nahtzugabe und den oberen Anschlag 3 mm unterhalb der Falllinie am Nackenband an, wie gezeigt. Heften Sie mit der Hand entlang der Mitte des Bandes. Positionieren Sie den Reißverschlussfuß am oberen Ende des Reißverschlusses mit der RECHTEN Nut des Fußes über der Spule. Nähen Sie entlang des Bandes bis zur Kerbe. Steppen Sie mit Rückstichen zur Verstärkung.

**30. Für Modelle B, C:** Öffnen Sie den Reißverschluss und bügeln Sie das Band mit einem kühlen Bügeleisen. Stecken Sie auf der AUSSENSEITE die RECHTE Seite des Reißverschlusses mit der Vorderseite nach unten auf die RECHTE Seite der Reißverschlussöffnung. Legen Sie die Spule entlang der Nahtlinie an, das Band innerhalb der Nahtzugabe und den oberen Anschlag 2 cm unterhalb der Oberkante, wie gezeigt. Heften Sie mit der Hand entlang der Mitte des Bandes. Positionieren Sie den Reißverschlussfuß am oberen Ende des Reißverschlusses mit der RECHTEN Nut des Fußes über der Spule. Nähen Sie entlang des Bandes bis zur Kerbe. Steppen Sie mit Rückstichen zur Verstärkung.

**31. Für Modelle B, C, D:** Stecken Sie die verbleibende Hälfte des Reißverschlusses auf der LINKEN Seite der Reißverschlussöffnung auf die gleiche Weise fest. Vergewissern Sie sich, dass die Ober- und Unterkanten des Kleids gleichmäßig sind. Heften Sie mit der Hand entlang der Mitte des Bandes. Positionieren Sie den Reißverschlussfuß am oberen Ende des Reißverschlusses mit der LINKEN Rille über der Spule. Nähen Sie entlang des Bandes bis zur Kerbe. Steppen Sie mit Rückstichen zur Verstärkung.

**32. AUSSEN** unsichtbar ist. Ziehen Sie die freien Enden des Reißverschlussbandes von der Nahtzugabe weg. Stecken Sie die verbleibende hintere Mittelnahnt unterhalb des Reißverschlusses zusammen. Positionieren Sie den Reißverschlussfuß ganz nach LINKS, sodass die Nadel durch die äußere Kerbe des Fußes nach unten geht. Beginnen Sie mit dem Nähen der Naht 6 mm oberhalb des untersten Stichs und leicht nach LINKS.

**33.** Nähen Sie die Naht etwa 7.5 cm lang. Nähen Sie den Rest der Naht mit Ihrem normalen Nähfuß.

**34.** Wenn der Reißverschluss länger als die Öffnung ist, nähen Sie mit einem starken Faden ein paar kleine Stiche über die Enden der Spulen am Ende der Öffnung. Schneiden Sie das untere Ende des Reißverschlussbandes bis auf 1.5 cm an die Handstiche heran ab. Wenn Sie es bevorzugen, öffnen Sie jede Nahtzugabe am Ende des Reißverschlusses und nähen Sie das Band auf die Nahtzugabe.

## NACKENBAND ABSCHLUSS A

**35.** Öffnen Sie die Öffnungskanten der hinteren Mitte des Kleides und rollen Sie die Reißverschlusszähne von der Öffnungskante weg.

**36.** Drehen Sie das Nackenband entlang der Falllinie nach außen und verjüngen Sie das obere Ende des Reißverschlussbandes. Stecken Sie die hinteren Öffnungskanten zusammen. Verwenden Sie einen verstellbaren Reißverschlussfuß und nähen Sie 1.3 cm von den hinteren Kanten entfernt, halten Sie dabei die Reißverschlusszähne frei. Beschneiden Sie die Ecken. Schneiden Sie die hinteren Mittelkanten nicht ein.

**37.** Drehen Sie das Nackenband entlang der Falllinie nach INNEN, rollen Sie die Reißverschlusszähne wieder ein; bügeln Sie. Stecken Sie die gebügelte Kante des Nackenbandes knapp über der Naht fest, dehnen Sie sie, wo nötig, und stecken Sie sie auf die Außenseite. Nähen Sie auf der AUSSENSEITE in den Graben oder die Rille der Naht, zwischen den Reißverschlüssen, und fangen Sie die fertige Kante des Nackenbandes auf der INNENSEITE ein. **IN DER RILLE NÄHEN.** **TIPP:** Um die Stiche im Nahtgraben oder in der Nahtrille zu verbergen, verwenden Sie einen Reißverschlussfuß und spreizen Sie das Kleid und das Nackenband mit den Fingern von der Naht weg.

## VORD. UND RÜCKW. BESATZ B, C

**38.** Bringen Sie auf der LINKEN Seite des vorderen Besatzes (17) und jedes rückwärtigen Besatzes (18) eine aufbügelbare Einlage gemäß den Anweisungen des Herstellers an. Nähen Sie jeden rückw. Besatz an den vord. Besatz an den Schultern.

**39.** Um die Unterkante zu versäubern, nähen Sie 6 mm von der Kante entfernt, wenden Sie entlang der Steppnaht und nähen ODER nähen Sie im Zickzack über die Kante ODER versäubern Sie mit einer Overlock über die Kante.

**40.** Öffnen Sie die Öffnungskanten der hinteren Mitte des Kleides und rollen Sie die Reißverschlusszähne von der Öffnungskante weg. **RECHTS AUF RECHTS** stecken Sie den Besatz auf die Halsausschnittkante, wobei die Mitten und Schulternähte übereinstimmen. Nähen Sie die Halsausschnittkante. Beschneiden Sie die Nähte; schneiden Sie die Kurven ein.

**41.** Stecken Sie die hinteren Öffnungskanten zusammen. Nähen Sie mit einem verstellbaren Reißverschlussfuß 1.3 cm von den hinteren Kanten entfernt über den Besatz, halten Sie dabei die Reißverschlusszähne frei. Beschneiden Sie die Ecken. Schneiden Sie die hinteren Mittelkanten nicht ein.

**42. STEPPEN** Sie UNTER, indem Sie den Besatz und die Naht vom Kleid wegdrücken und so weit wie möglich durch den Besatz und die Nahtzugaben in der Nähe der Naht nähen.

**43.** Wenden Sie den Besatz und die rückwärtigen Kanten nach INNEN, rollen Sie die Reißverschlusszähne wieder ein; bügeln Sie. Damit der Besatz nicht nach AUSSEN rollt, sichern Sie ihn an den Nahtzugaben, indem Sie ihn mit der Hand heften.

## ARMAUSSCHNITTBESATZ A, B

**44. HINWEIS:** Schneiden Sie 6 mm von den Armausschnittkanten des Vorder- und Rückenteils des Kleides weg, bevor Sie die Nähte nähen.

**45.** Öffnen Sie eine Kante des einfach gefalteten Schrägbandes.

**46.** Stecken Sie das Band rechts auf rechts an die Armlochkante, falten Sie es 1 cm von der Schnittkante entfernt, drehen Sie es um und legen Sie ein Ende auf die Achselnaht. Nähen Sie eine 1 cm lange Naht ein. Schneiden Sie die Naht knapp 6 mm zurück. Schneiden Sie die Kurven ein.

**47. STEPPEN** Sie UNTER, indem Sie das Band und die Naht vom Kleid wegdrücken und durch das Band und die Nahtzugaben in der Nähe der Naht nähen.

**48.** Wenden Sie das Band auf INNEN; bügeln Sie. Heften Sie dicht an der Innenkante des Bandes. Auf der AUSSENSEITE wie geheftet absteppen. **SÄUMEN** Sie die Bandenden zusammen.

## ÄRMEL C

**49. HALTEN** Sie die Kappe des Ärmels (19) zwischen den äußeren Punkten **EIN**.

**50.** Nähen Sie die Ärmelnaht.

**51.** Schlagen Sie einen 3.2 cm Saum an der unteren Kante des Ärmels hoch. Bügeln Sie unter 6 mm an der Schnittkante. Nähen Sie dicht an der inneren gebügelten Kante.

**52.** Stecken Sie den Ärmel rechts auf rechts in den rechten Armausschnitt mit dem mittleren kleinen Punkt an der Schulternahnt, wobei die Unterarmnähte, Kerben und die restlichen kleinen Punkten übereinstimmen. Passen Sie die Form an; heften Sie sie. Nähen Sie. Nähen Sie erneut mit 3 mm Abstand in der Nahtzugabe. Beschneiden Sie dicht an der zweiten Naht. Bügeln Sie die Nahtzugaben zum Ärmel hin.

## SAUM

**53.** Nähen Sie 6 mm von der Unterkante des Kleides mit langen Maschinenstichen, wie gezeigt. Schlagen Sie einen 1.5 cm Saum an der unteren Kante des Kleides hoch. Um einen schmalen Saum zu bilden, stecken Sie die Schnittkante unter die Falte. Ziehen Sie am Faden, um die Fülle einzuhalten; bügeln Sie. Nähen Sie den Saum fest.